

ألفاظ سير الإبل ونعوتها في تهذيب اللغة للأزهري (ت-٣٧٠هـ) دراسة معجمية موازنة

الكلمات المفتاحية: الفاظ - سير - الأزهري

أ.د حسين إبراهيم مبارك

بشير منذر بندر فرج

جامعة ديالى/ كلية التربية للعلوم الإنسانية

[huseen.ar.hum@uodiyala](mailto:huseen.ar.hum@uodiyala)

[montherbander@gmail.com](mailto:montherbander@gmail.com)

### الملخص

من أهم الألفاظ والنعوت التي تصدرت المعجم العربي وحازت على عناية المعجميين الألفاظ التي تتعلق بالإبل كأسمائها، و نعوتها ، و حملها ، و نتائجها ، وطباعها ، وسماتها ، وأنواع سيرها ؛ لماله من علاقة تمس حياة العربي بشكل خاص . و الحديث عن عناية اللغويين بألفاظ الإبل و نعوتها يطول و لا يتسع له المقام هنا لذلك آثرت أن أخصص الحديث عن جانب من الجوانب المتعلقة بها وهي أنواع سيرها و نعوتها ، وقد وجدت العرب قد خصصوا لكل طريقة من طرق السير لفظاً خاصاً به ، فتحدثوا عن ألفاظ سيرها السريع والبطيء ، وجعلوا ألفاظاً لمن ابتغى من الإبل بين ذلك سبيلاً.

ولما كان الأزهريُّ الرائد الأول في معالجة هذه الألفاظ حتى أنه أنفرد بألفاظ و نعوت للإبل لم يذكرها المعجميون قبله ، كان الرأي أن أخصص البحث في معجم تهذيب اللغة لأنطلق من خلاله إلى المعجمات الأخرى ، ثم أعقد موازنةً بين المعجميين بطريقة عرض الألفاظ وكيفية دراستها فوجدت الأزهري قد أعتنى عناية خاصة بألفاظ الإبل و نعوتها على نحوٍ عام ، وألفاظ السير و نعوتها على نحوٍ خاص.

### المقدمة

الحمد لله رب العالمين ، الذي بإسمه نهدي ونستعين ، حمداً كثيراً طيباً مباركاً ، والصلاة والسلام على أشرف الخلق محمد وعلى آله وصحبه أجمعين ، ومنتبعم بإحسان إلى يوم الدين .

أمَّا بعد ....

فقد نبه الله جل ثناءه عباده على النظر إلى سرِّ إعجازه في خلق الإبل فقال جل شأنه { أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ } [الغاشية: ١٧] وهذا يدلُّ على عظم هذا المخلوق وتفضليه على سائر الأنعام المركوبة ، ومكانتها عند العرب لا تدانيها أي

مكانة ؛ لِمَا تمتكها من قدرةٍ كبيرةٍ على تحمّل مشقة الصحراء ، فحضارة العرب مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بها.

وليست العناية بالإبل مقتصرة على المنتفعين بها فحسب و إنّما يتعدى ذلك إلى المعجميين العرب المتقدمين والمتأخرين، ففصلوا القول في كل ما يتعلق بخلقها، وأعضائها ، وسماتها ، وطباعها من الناحية اللغوية ، و كان في مقدمتهم صاحب التهذيب الذي عني بأدق ما يتعلق بها من تفاصيلٍ ، فشرح الألفاظ الخاصة بها وبين معانيها التي خرجت إليها ، و وثق معظم الألفاظ بالشواهد الشعرية الفصيحة التي نقلها عن العرب ، وقد إخترت من بين هذا الكم الهائل من الألفاظ المعجمية المتعلقة بالإبل ( الألفاظ الخاصة بسيرها ونعوتها ) .

وقد قسمتها بحسب إيراد الأزهري والمعجميين لها ؛ لكي تكون دراستي موازنةً بين التهذيب ومن سبقه ، أو من جاء بعده من المعجميين ، وقد جاءت على محورين رئيسين: الأول تحدثت فيه عن ألفاظ السير الرويد ونعوته ، و بينت فيه معظم الألفاظ التي أستعملتها العرب في وصف سير الإبل الرويد ، وكل ما يتعلق به ، وقد بدأت ذلك ببيان المعنى الأصلي الذي وضعت له الكلمة معرّجا على المعاني التي آلت إليها ، أي كُلم ما يتعلق بها من تضييقٍ ، أو تخصيصٍ ، أو تعميمٍ أو تطورٍ لدلالات الالفاظ ، وفعلت الأمر نفسه في المحور الثاني والذي تحدثت فيه عن ألفاظ سيرها السريع ، وكل ما يتعلق فيه من نعوت وقد قابلت رأي الأزهري بآراء المعجميين السابقين أو اللاحقين له ، ثم خلصت بإبرز النتائج التي توصلت إليها ، وكانت المعاجم اللغوية الدعامة الأولى التي إرتكز عليها البحث .

أولا: الفاظ السير الرويد ونعوته

### - التطفيل

(طَفَلَ) : الطَّاءُ وَالْفَاءُ وَ اللَّامُ أَصْلٌ صَحِيحٌ مُطَّرِدٌ ، يُقَاسُ عَلَيْهِ ، وَالْأَصْلُ: الْمَوْلُودُ الصَّغِيرُ ؛ يُقَالُ: هُوَ طِفْلٌ ، وَالْأُنْثَى طِفْلَةٌ (١) ، وفي التهذيب أَنَّ التَّطْفِيلَ السَّيْرُ الرَّوِيدَ يُقَالُ: طَفَّلْتُهَا تَطْفِيلًا ، يَعْنِي الْإِبِلَ ، وَذَلِكَ إِذَا كَانَ مَعَهَا أَوْلَادُهَا فَرَفَّقَتْ بِهَا لِيَلْحَقَهَا أَوْلَادُهَا (٢) وَالظَّاهِرُ أَنَّ ثمة علاقة بين المعنى الأصلي للفظة ، والمعنى الآخر الذي ساقه الأزهري ، فمن المعروف أَنَّ الطفل يكون مشيه رويدًا ، ثم أُطلقت على الإبل مجازًا لفظة ( التطفيل ) ؛ لِأَنَّ الْإِبِلَ تَمْشِي رويدًا كمشية الطفل مراعاةً لصغارها الذين يمشون مشيًا رويدًا ، فالعلاقة بين المعنيين واضحة جلية ؛ فالطفل هو المولود وهو معروفٌ ، وهذا المعنى حقيقي ، ويطلق مجازًا على الإبل

التي تسيّر سيراً رويداً تشبيهاً لها بالطفل ، وذكر الخليل معنًى آخر للتطفيل ، وهو أن يأتي الرجلُ وليمةً ، أو صنيعاً لم يُدع إليه ، فكلُّ من فعل فعله نُسبَ إليه ، وقيل عليه طفيليٌّ<sup>(٣)</sup> ، وهو ما يعرف بالإنسان المتطفل ، وهو استعمال مجازي تشبيهاً له بالطفليات التي تخترق جسم الإنسان من غير أن يشعر، وقد جمع ابن منظور والزبيدي بين المعنيين الذين ذكرهما الخليل والأزهري، إذ اشارا إلى أن التطفيل يردُّ على معنيين مجازيين الأول : المتطفلُ في الأعراس و المناسبات ، والآخر: السير الرويد بالنسبة للإبل.<sup>(٤)</sup>

والذي يتلخص مما تقدم أن التطفيل من الألفاظ المشتركة بين الحقيقة والمجاز ، فالحقيقة هو وصفٌ يطلق على حدثاء الأسنان من الذكور والإناث ، ولما كان هؤلاء يتميزون ببطء الحركة أستعيرت اللفظة فصارت تطلق على الإبل دون غيرها والمتسمة بالسير البطيء تشبيهاً لها بمشي الأطفال ، و من معانيها المجازية أنها تطلق على الأشخاص المتطفلين على اللوائم ، والمناسبات من غير دعوة تشبيهاً بالطفيلي والتاء زائدة ، والتطفيل مصدرٌ ، ولم تكد المعجمات تذكر غيرها هذه المعاني.

#### - الخنوف

(خَنَفَ): "الخَاءُ وَ النَّوْنُ وَ الْفَاءُ أَصْلٌ وَاحِدٌ يَدُلُّ عَلَى مَيْلٍ وَ لِينٍ...."<sup>(٥)</sup> و جاء في تهذيب اللغة أن الخنوف من الإبل: اللَّيْنَةُ الْيَدَيْنِ فِي السَّيْرِ<sup>(٦)</sup> ، وهذا المعنى جاء على الإصل، إذ الخنوف لفظٌ يدلُّ على ميل و لين ، وذكر الخليل معنًى آخر للخنوف خاصٌ يطلق على الجمل الذي لا يلقح من ضرابه ، و هو كالعقيم من الرجال<sup>(٧)</sup> ، و الذي يفهم من كلام الخليل أن الخنوف داءٌ يصيب الجملَ و هو ما يعرف بالعقم ، فلا يتمكن من تلقيح الإناث ، وعند الشيباني أن الخنوف وصفٌ يطلق على الإبل التي تُميل رأسها عند السير، فتقول : خنفها الرِّمَامُ يَخْنِفُ<sup>(٨)</sup> أي أَمَالَ الزمام رأسها ، و توسع ابن قتيبة في دلالة اللفظة ، فذكر أن الخنوف اللينة اليدين في السير كما ذكر الأزهري ، و الخناف يكون في العنق ، وهو أن تميله إذا مُدَّ في بزمامها<sup>(٩)</sup> ، والظاهر أن هذه اللفظة مشتقة من الخناف وهو لينٌ في أرساغ الإبل.<sup>(١٠)</sup>

وبعد فإنَّ الخنوف الأصلُ فيه هو لينٌ في أرساغ الإبل ، أو أعناقها ، وسبب اللين يرجع إلى رقة في هذين العظمين ، و التي تساعد على اللين والحركة السهلة ، وأضاف الخليل معنًى آخر لللفظة إذ جعلها وصفاً يطلق على الجمل العقيم الذي لا يتمكن من التلقيح لعلّة ما .

## - الدَّلْعَمُ -

وهي من نعوت الإبل التي تطلق على سيرها البطيء ، قال الأزهري : الدَّلْعَمُ هُوَ البطيء من الإبل ، وَرُبَمَا قَالُوا دِلْعَمًا<sup>(١١)</sup> ، و يبدو أَنَّ الأزهري هو أول من أشار إلى هذه اللفظة وتابعه المعجميون ، فنقلوا عنه اللفظة ومدلولها من غير أن يزيدوا عليه شيئاً ، أو معنًى جديد. <sup>(١٢)</sup>

## - الذَّمِيلُ -

(ذَمَلٌ): "الذَّالُ وَالْمِيمُ وَاللَّامُ كَلِمَةٌ وَاحِدَةٌ فَيَضْرِبُ مِنَ السَّيْرِ..."<sup>(١٣)</sup> و ورد في التهذيب أَنَّ " الذَّمِيلُ: اللَّيِّنُ مِنَ السَّيْرِ، وَقَدْ ذَمَلَتْ النَّاقَةُ تَذْمِلُ ذَمِيلًا."<sup>(١٤)</sup> و نلاحظ أَنَّ اللفظة غير مقيدة بالناقة عند الخليل ، و إِنَّمَا عدها ضَرْبٌ من ضروبِ العَدُوِّ ، فالدلالة فيها نوعٌ من التعميم ، فلم يخصصها مثلما فعل الأزهري<sup>(١٥)</sup> ، و الظاهر أَنَّ الأزهري قد قيّد هذه اللفظة بالرفقِ واللينِ في سير الناقة، وإلى هذا ذهب ابن قتيبة، وتبعهما ابن سيده<sup>(١٦)</sup> ، واختلف الزمخشري عنهم فذهب إلى أَنَّ الذميل هو المتوسط في السير<sup>(١٧)</sup> ، و عبّر الحميري عنها فذكر أَنَّهَا لَفْظَةٌ دالة على السير غير الشديد<sup>(١٨)</sup> ، يريد مشياً هويناً ، و هو بذلك موافق للزمخشري ، و أكثر المعجميون تابعوا الأزهري فيما ذهب إليه فخصصوا اللفظة على المشي اللين للناقة <sup>(١٩)</sup>.

والذي نلاحظه من أقوال المعجميين أَنَّ أكثرهم متفقون على أَنَّ اللفظة من نعوت السير الخاصة بالناقة ، إِلَّا أَنَّهُم اختلفوا في طبيعة السير، فمنهم من وصفه باللين ، ومنهم من وصفه بالمتوسط بين الشديد والبطيء ، وإنفرد الخليل فنقل عن العرب أَنَّ الذميلَ ضربٌ من ضروب العدو ، أي السير من غير تخصيصٍ ولا تقييدٍ ، واللفظة بمجملها من نعوت السير.

## - الرَّتْبَاءُ -

من رتب و الرُّتوبُ: الانتصاب كما يُرتب بالصَّبِي الكَعْبَ إرتاباً ، والمُصَلِّي يَرْتَبُ ، أي يَنْصِبُ والرَّتْبُ: ما أشرفَ من الأرض كالدرج<sup>(٢٠)</sup>، كذلك الرتوب هو الثبوت<sup>(٢١)</sup> والظاهر أَنَّ أصل الكلمة يدلُّ على الثبوت ، والقوة ، والإنصباب ثم حُصِّصَت هذه اللفظة فصارت تُطلق على الناقة المنتصبه في سيرها<sup>(٢٢)</sup> ، فانتقلت الدلالة من العام إلى الخاص، وهذا المعنى هو

المعنى العام الذي نقله المعجميون متأخرهم عن متقدمهم، ولم يزد الآخرون الأول شيئاً (٢٣) ، والظاهر أنّ معناها دالاً على السير المتأني المستقيم المنتصب .

### - السهوة

(سَهْوٌ): "السَّيْنُ وَالْهَاءُ وَالْوَاوُ فِي مُعْظَمِ الْبَابِ يَدُلُّ عَلَى الْغَفْلَةِ وَالسُّكُونِ...." (٢٤) وردت في تهذيب اللغة بأكثر من دلالة ، منها الناقة اللينة السير التي لا تتعب راكبها ، أو هي الغفلة ، أو صفة بين بينين أو مُخَدَع (٢٥) ، والمعنى عند الخليل أنّها أربعة أعوادٍ أو ثلاثة يُعَارَضُ بَعْضُهَا عَلَى بَعْضٍ ، و يوضع عليها شيء من الأمتعة. (٢٦) ، والظاهر أنّ الأزهري تابع ابي عبيد القاسم بن سلام (٢٧) ، وابن قتيبة في ما ذهب اليه من دلالة لفظة السهوة ، فذكر ابن قتيبة أنّ السهوة : هي الناقة اللينة السير التي لاتتعب راكبها واستدلّ على هذا المعنى بقول زهير بن سلمى: (٢٨)

يُهَوِّنُ بَعْدَ الْأَرْضِ عَنِّي فَرِيدَةٌ ... كِنَازُ الْبَضِيعِ سَهْوَةٌ الْمَشْيِ بَازِلٌ (٢٩)

نلخص ممّا تقدم أنّ السهوة أصلٌ يدلُّ على الغفلة ثم تطور هذا الأصلُ فصار من المشترك اللفظي الذي يدلُّ على أكثر من معنى ، فقد يكون وصفٌ لسير الناقة اللين ، أو قد يكون لفظٌ يطلقُ على أربعة أعوادٍ توضع عليها الأمتعة ، و غير ذلك من المعاني غير أنّ كثيراً من المعجميين لا سيما الأوائل منهم صرّحوا بأنّها وصفٌ لسير الناقة اللين الرويد .

### - المكري

(كَرِيٌّ): "الْكَافُ وَالرَّاءُ وَالْحَرْفُ الْمُعْتَلُّ أَصْلٌ صَحِيحٌ يَدُلُّ عَلَى لِينٍ فِي الشَّيْءِ وَسُهُولَةٍ ، وَرَبَّمَا دَلَّ عَلَى تَأْخِيرٍ... (٣٠) وبهذا المعنى صرح الأزهري فذكر أنّ المكريّ: السَّيْرُ اللَّيْنُ الْبَطِيءُ ، وأنشد للقاطمي: (٣١)

وَكُلُّ ذَلِكَ مِنْهَا كَلَّمَا رَفَقَتْ ، ... مِنْهَا الْمَكْرِيُّ وَ مِنْهَا اللَّيْنُ السَّادِي (٣٢)

وهذا المعنى نقله الأزهري عن سبقة (٣٣) ، وأمّا ابن فارس فقد تابع السابقين فيما ذكره من دلالة المكريّ ، غير أنّه و صف السير بالرفق و كأن هذه اللفظة تدلُّ على زيادة في الرفق والطمأنينة (٣٤) ، و أصل الكلمة ثلاثي وهي وصفٌ يدلُّ على لين ، وسهولة ، وتأخر في

الشيء ، ثم تخصصت فيما بعد فصارت صفة ، تطلق على السير البطيء اللين الرفيق للناقة دون غيرها ، و قد أجمع أكثر المعجميين المتقدمين و المتأخرين منهم على هذا المعنى .

### - الهطلى

(هَطَل) "الهَاءُ وَالطَّاءُ وَاللَّامُ: كَلِمَةٌ تَدُلُّ عَلَى تَتَابُعٍ فِي قَطْرِ وَغَيْرِهِ . وَهَطَلًا مَطَرٌ هَطَلًا: تَتَابَعٌ ، وَكَذَلِكَ الدَّمْعُ ..."(٣٥) ، و هذا هو المعنى الشائع لهذه اللفظة ، وقريب من معنى التتابع ، وأطلق الأزهري مجازاً هذه اللفظة على الناقة التي تمشي رويداً، فيقال : هطلت الناقة تهطل هطلا: إذا سارت سيرا ضعيفا، قال ذو الرمة: (٣٦)

جَعَلْتُ لَهُ مِنْ ذِكْرِي تَعَلَّةً . . . . خرقاء فوق الناعجات الهواطل (٣٧)

و ذكر الشيباني أن الهطلى وصف للقوم والإبل الذين يجيئون من كل جانب (٣٨) ، ومع أن الشيباني جعلها وصفا لمجيء الجماعات من الناس والإبل إلا أن هذه اللفظة لا تخرج عن المعنى العام وهو التتابع، وفسر ابن سيده اللفظة بأكثر من معنى فجعل من معانيها الإبل التي تمشي رويداً المتقطعة في السير، أو الإبل المطلقة التي ليس معها سائق. (٣٩) والهطل والهطول أصل يدل على التتابع فيقال : هطلت السماء إذا إنحدر قطرها ويقال: هطلت العين إذا تتابع دمعها، والهطلى المقصورة اشتقاق يدل على السير الرويد للإبل وهو لا يخلو من التتابع وهذا المعنى نص عليه أغلب المعجميين ، و منهم من زعم أن الهطلى وصف يطلق على الإبل التي لا سائق لها ، وقيل هو وصف دال على التتابع في جماعات الناس والإبل، ومع إختلاف تفسيرات المعجمية للفظه ، إلا أن التتابع يضل المعنى العام الذي يجمع بين المعاني.

هذه معظم الألفاظ الخاصة بالسير الرويد المتعلقة بالإبل ، وإن وصفهم لسيورها أدق الوصف يدل دلالة قاطعة على مدى عنايتهم بالإبل ؛ بوصفها أهم وسائل النقل والعيش في زمانهم وقد ذكروا أنواع السير البطيء ، وجعلوا لكل نوع من أنواع السير لفظاً خاصاً، وكثيراً من هذه الألفاظ تحمل على الإستعارة والمجاز، وكان للأزهري فضل السبق في ذكر ما يتعلق بنوع سير الإبل ثم جاء المعجميون بعده ورددوا ما قاله ، وقد لا يستدركون عليه شيئاً ما ، سوى ما وجدناه من الشواهد الشعرية التي تؤيد صحة ما ذهب إليه .

ثانيا: ألفاظ السير السريع ونعوته

### - الجَوَادِيّ

(جَدَوٌ): "الْجَيْمُ وَالذَّالُّ وَالْوَاوُ أَصْلٌ يَدُلُّ عَلَى الْإِنْتِصَابِ. يُقَالُ جَدَوْتُ عَلَى أَطْرَافِ صَابِغِي ، إِذَا قَمْتُ..."(٤٠) ، و ورد في التهذيب أَنَّ " الجَوَادِيَّ الْإِبِلَ السَّرَّاعَ اللَّاتِي لَا يَنْبَسِطُنَ فِي سَيْرِهِنَّ ، وَ لَكِنْ يَجْدُونَ وَ يَنْتَصِبْنَ ، وَ هِيَ الَّتِي تَجْدُو فِي سَيْرِهَا كَأَنَّهَا تَقْلَعُ السَّيْرَ ، قَالَ ذُو الرِّمَّةِ : (٤١) :

على كل موارٍ أفانين سيره . . . شؤو لأبواع الجَوَادِي الرَّوَاتِكُ (٤٢)

والذي يبدو أَنَّ الجَدَوَ أَصْلٌ يَدُلُّ عَلَى الْإِنْتِصَابِ وَالْوَقُوفِ عَلَى أَطْرَافِ الْأَطْبَاعِ كَمَا نَصَّ عَلَى ذَلِكَ ابْنُ فَارِسٍ ، ثُمَّ أُطْلِقَتْ هَذِهِ اللَّفْظَةُ عَلَى السَّرَّاعِ مِنَ الْإِبِلِ اللَّوَاتِي لَا يَنْبَسِطُنَ فِي سَيْرِهِنَّ ، أَي تَبْقَى قَوَائِمُهَا مُنْتَصِبَةً عِنْدَ السَّيْرِ .

### - الحَوْدُ

(حَوْدٌ) : الْحَاءُ وَالْوَاوُ وَالذَّالُّ أَصْلٌ وَاحِدٌ ، وَهُوَ مِنَ الْخِفَّةِ وَالسَّرْعَةِ وَانْكَمَاشِ فِي الْأَمْرِ ، فَأَلْحَادُ السَّيْرِ السَّرِيعِ ، وَ يُقَالُ : حَادَ الْحِمَارُ أَتْنَهُ يَحُودُهَا ، إِذَا سَاقَهَا بِعُنْفٍ (٤٣) ، وَإِلَى هَذَا الْمَذْهَبِ ذَهَبَ الْأَزْهَرِيُّ فَذَكَرَ أَنَّ الْحَوْدُ وَالْإِحْوَادُ صِفَةٌ لِلسَّيْرِ السَّرِيعِ مِنَ الْإِبِلِ ، يُقَالُ : حُدَّتْ الْإِبِلُ أَحُودَهَا (٤٤) ، وَ الظَّاهِرُ أَنَّ الْأَزْهَرِيَّ

خَصَّ اللَّفْظَةَ بِالسَّيْرِ السَّرِيعِ لِلإِبِلِ دُونَ غَيْرِهَا ، فِي حِينِ نَجَدَ أَنَّ أَبَا عَمْرٍو الشَّيْبَانِيَّ جَعَلَ الْحَوْدَ لَفْظًا دَالًّا عَلَى السُّوقِ الْهَيْنِ لِلْغَنَمِ (٤٥) ، بِمَعْنَى السَّيْرِ الرَّوِيدِ غَيْرِ أَنَّهُ قَصْرَهُ عَلَى سَيْرِ الْغَنَمِ دُونَ غَيْرِهَا ، وَمِنَ الْمُعْجَمِيِّينَ يَرَى أَنَّ الْحَوْدَ وَصَفٌ يُطْلَقُ عَلَى السَّيْرِ الشَّدِيدِ الْعَنِيفِ مِنْ غَيْرِ تَخْصِيصِ سِوَاءِ أَكَانَ هَذَا السَّيْرُ لِلإِبِلِ أَمْ الْمَوَاشِي أَمْ غَيْرِهَا (٤٦) ، وَ أَمَّا الزَّيْدِيُّ فَقَدْ تَوَسَّعَ فِي دَلَالَةِ الْحَوْدِ فَذَكَرَ أَنَّهَا لَفْظَةٌ تَدُلُّ عَلَى الْحَوْدِ ، وَالْمَحَافِظَةُ عَلَى الشَّيْءِ فَضْلًا عَنْ دَلَالَتِي السُّوقِ وَالسَّيْرِ الشَّدِيدِ الْعَنِيفِ. (٤٧)

والخلاصة أنّ الحوذَ وصفٌ يدلُّ على السيرِ إلا أنّ المعجميين قد اختلفوا في طبيعة هذا السير ، فمنهم من وصفه بالسرعة والعنفِ والشدةِ ، ومنهم جعله وصفً للسير الرويد ، ومنهم من جعله عاماً بالإبل والمواشي وغيرها ، ومنهم من خص

اللفظة بسير الأغنام ، وأضاف الزبيدي معنيين آخرين هما الحوط والمحافظة على الشيءِ فضلاً عن دلالة السوق والسير الشديد العنيف، فهي بهذا من الألفاظ المشتركة الدالة على أكثر من معنى .

### – الدَّمَشَقُ

وهي من نعوت الإبل السريعة ، ذكر الأزهري أنّ الدَّمَشَقُ هي الناقة السريعة واسم المدينة من هذا أخذ، قيل: فدَمَشَقوها أي: بنوها بالعجلة<sup>(٤٨)</sup> أو الخفيفة من النوق السريعة<sup>(٤٩)</sup> ، ودَمَشَقُ لفظٌ أعجمي مُعَرَّبٌ ، ويقال دَمَشَقَ عمله إذا أسرع فيه<sup>(٥٠)</sup> ، في حين يرى أبو بكر الأنباري أنّ دَمَشَقٌ من كلام العرب وليس معرباً ، فيقال : ناقةٌ دَمَشَقٌ اللحم إذا كانت خفيفة اللحم<sup>(٥١)</sup> ، ومن المعجميين من عدّ اللفظة دالة على السرعة في الإبل والرجال أيضاً<sup>(٥٢)</sup> .

والذي يتلخص من كلام اللغويين أنّ الدمشق أصلٌ يدلُّ على الخفةِ ، والسرعةِ في السير للرجال والإبل ، والخفةُ في كلِّ شيءٍ ، وبه سميت دمشق المدينة للتعجلِ في بنائها ، كأنّ اللفظة في أول وضعها وضعت للسرعةِ والعجلةِ ، ثم صارت تطلقُ مجازاً على السيرِ السريعِ والخفةِ ، واختلفوا في أصلها فقبلَ عربية و قبلَ معربة .

### – الشَّمْلَالُ

(شَمَل) الشَّيْنُ وَ الْمِيمُ وَ اللَّامُ أَصْلَانِ مُنْقَاسَانِ مُطَرِّدَانِ ، كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا فِي مَعْنَاهُ وَ بَابِهِ... ، فَأَلَّوْلُ : يَدُلُّ عَلَى دَوْرَانِ الشَّيْءِ بِالشَّيْءِ وَ أَخَذَهُ إِيَّاهُ مِنْ جَوَانِبِهِ، وَالْأَصْلُ الثَّانِي يَدُلُّ عَلَى الْجَانِبِ الَّذِي يَخَالِفُ الْيَمِينَ...<sup>(٥٣)</sup> ، وقد وردت بمعنيين عند الأزهري الاول : الناقة الخفيفة ، ومن قول امرئ القيس:<sup>(٥٤)</sup>

كَأَنِّي بَفَتْخَاءِ الْجَنَاحَيْنِ لِقْوَةٍ ..... دَفُوفٍ مِنَ الْعِقْبَانِ طَأَطَاتُ شِمْلَالِي



والآخر: الناقة السريعة وهي الشملة أيضاً<sup>(٥٥)</sup> ، والظاهر أنَّ هذين المعنيين لهما علاقة وثيقة بالمعنى الأصلي الذي وضعت له الكلمة ، فخفة الناقة ، و سرعتها معنيان متعلقان بسرعة الحركة و الدوران ، و الذي يبدو أنَّ هذه اللفظة تدلُّ على الدوران في أصل وضعها على نحو عام ، ثم ضيق مجالها فصارت وصفاً خاصاً بالناقة دون غيرها للدلالة على الخفة والسرعة ، و ليس المعنى عند الخليل مقتصرًا على الخفة والسرعة ، وإنما يتضمن الدلالة على القوة أيضاً ، والوصف عنده خاصٌ بالناقة دون غيرها<sup>(٥٦)</sup> ، وقد تحدث ابن دريد على الإشتقاقات التي تتفرع عنها المادة اللغوية ، فذكر أنَّ من إشتقاقاتها شَمَلَّ و شَمَلَّةً، وَمِنْهَا إشتقاق الشِّمَلال وهو وصفٌ خاصٌ بالناقة ، ومن هذا أن العرب قد سمَّت شمالاً وشميلاً وشاملاً وشمليلاً السريع

مثل الشِّمَلال أيضاً<sup>(٥٧)</sup> و الشِّمَلال من الشملة، و هي لفظةٌ تحمل طابع العموم في في الدلالة ، فهي تُطلق في الأصل على كل ما هو سريع ثم اختصت بسرعة الناقة دون غيرها.<sup>(٥٨)</sup> والشملة والشِّمَلال أصلٌ وضع للدوران ، والسرعة على نحو عام دون تخصص ، ثم اختصت بالناقة فصارت وصفاً يطلق على كل ناقة تعتريها السرعة والخفة القوة هكذا نص اللغويون ، وهذه المعاني بمجملها لا تخرج عن المعنى الأصلي للفظة فإنها فُيدت بالناقة بعد أن كانت توصف بالعمومية .

#### - الكُدس

(كُدس): الْكَافُ وَالْدَّالُ وَالسَّيْنُ ثَلَاثُ كَلِمَاتٍ لَا يُشْبِهُ بَعْضُهَا بَعْضًا. فَالْأُولَى: كُدُسُ الطَّعَامِ وَالنَّائِيَةُ: التَّكْدُسُ، وَهُوَ مَشْيُ الْفَرَسِ كَأَنَّهُ مُثْقَلٌ ... ، وَالثَّالِثَةُ: الْكُوَادِسُ: مَا تَطِيرُ مِنْهُ ، كَالْفَأْلِ وَ الْعُطَاسِ وَ نَحْوِهِ...<sup>(٥٩)</sup> ، والظاهر أنَّ هذه اللفظة من المثلث اللغوي الذي تتغير دلالاته بحسب تغير حركته ، و أشار الأزهري إلى بعض معانيها و من معانيها عنده السير السريع للإبل فذكر أنَّ الكدس هو إسراع الإبل في سيرها وقال : كَدَسْتُ الْإِبِلَ تَكْدِسُ كَدْسًا ، و من معانيه أيضاً الطعام الكثير بضم الكاف وَكَذَلِكَ مِنْ مَعَانِيهَا مَا يَجْمَعُ مِنْ دِرَاهِمٍ وَنَحْوِهَا، يُقَالُ: كُدَسَ مَكْدَسٌ.<sup>(٦٠)</sup> ، إذن فالكاف الدال والسين أصلٌ يدلُّ على التجمع في كل شيء ، والإكثار منه هذا بضم الكافين فَتَحْتَهَا صَارَتْ صِفَةً تَطْلُقُ عَلَى سُرْعَةِ الْإِبِلِ دُونَ غَيْرِهَا فَهِيَ إِذِنْ مِنْ الْأَلْفَاظِ الْمُخْتَصَّةِ بِسِيرِ الْإِبِلِ، وَذَكَرَ ابْنُ دَرِيدٍ أَنَّ الْكُدْسَ بَضْمَ الْكَافِ وَفَتْحَهَا وَصَفٌ دَالٌّ عَلَى الْعُطَاسِ<sup>(٦١)</sup> ، وفرق الجوهرى بين مفتوحة الكاف ، ومضموتها ،

فالمفتوحة الكاف : بمعنى إسراعُ المُثْقَلِ في السَّيرِ ، ومضموتها بمعنى تجمع الطعام ومن معانيها الكُدَّاسُ وهو عَطَّاسُ البهائم (٦٢) ، أمَّا الحميري فقد وافق المعجميين من أنَّ الكُدَّاسَ بفتح الكاف لفظٌ يَدُلُّ على السرعة ، غير أنَّه عدَّ هذا الوصف عامًّا من غير أنَّ يخصصه بالإبل أو غيرها ، وإنَّما هو من الصفات العامة للسَّيرِ عندهُ . (٦٣)

والذي نخلصُ إليه أنَّ اللغويين عدوا اللفظة من المثلث اللغوي فكما تغيرت حركة الكافِ تغيَّرَ معناها ، ومع تعدد هذه المعاني إلا أنَّ الذي يعنينا منها أنَّ الكُدَّاسَ بفتح الكاف يطلق على سرعة الإبل ، فهي إذن من ألفاظ السير الخاصة بالإبل عند معظم المعجميين ، وإنَّ اختلفوا في طبيعة هذا السير ، ومنهم من ذهبَ إلى إنَّه وصفٌ عامٌّ يطلق على الإسراع في السير من غير تخصيص .

#### - مِرْزَقٌ

(مِرْزَقٌ): "المِيمُ وَالرَّاءُ وَالْقَافُ أَصْلٌ صَاحِبٌ يَدُلُّ عَلَى تَحْرُقٍ فِي شَيْءٍ... " (٦٤) وهي لفظَةٌ أطلقها المعجميون على الناقة السريعة جدًا ، يَدُلُّ على ذلك ما جاء في التهذيب ، ناقةٌ مِرْزَقٌ: سريعة جدًا يكادُ جلدُها يتمزقُ من سرعتها ، وانشد لحميد بن ثور: (٦٥)

فجاءَ بشَوْشَاةٍ مِرْزَاقٍ تَرَبَّهَا ... نُدُوبًا مِنَ الْأَنْسَاعِ : فَذَا وَتَوَامَا

كذلك يطلق على الفرس مِرْزاق إذا كانت سريعة خفيفة (٦٦) ، و هذا المعنى عينه صرَّح به ابن دريد وغيره (٦٧) ، و المعجميون مجمعون على أنَّ المِرْزاق هو شدة في سرعة الناقة إذ يكادُ جلدُها يتمزق من شدة سرعة سيرها. (٦٨)

والتمزق أو المِرْزاقُ والتحرقُ معنَى واحد وهو تمزق الشيء ، ثم أطلقت اللفظة مجازًا على الناقة السريعة جدًا عند معظم المعجميين ، أو على الفرس السريع جدًا أيضًا ، والتمزقُ مجازي أي أنَّ الناقة لشدة سرعتها يكادُ يتمزقُ جلدُها فانتقلت اللفظة من الدلالة الحقيقية إلى الدلالة المجازية .

#### - المَلْعُ

(مَلْعٌ): "المِيمُ وَاللَّامُ وَالْعَيْنُ أَصْلٌ يَدُلُّ عَلَى سُرْعَةٍ وَخِفَّةٍ. وَمَلَعَتِ النَّاقَةُ فِي

سِيرَهَا وَ نَاقَةً مَيْلَعٌ...، وَالْمَلْعُ: السَّرْعَةُ فِي الْمُرُورِ وَالْإِخْتِطَافِ. (٦٩) قال الأزهري: "المَلْعُ: سرعة سير الناقة. وناقة مَيْلَعٌ: سريعة. وَ لَا يُقَالُ: جَمَلٌ مَيْلَعٌ." (٧٠) وَقِيلَ هُوَ السَّيْرُ الشَّدِيدُ وَمِنْهُ قِيلَ لِلنَّاقَةِ مَيْلَعٌ وَإِنَّمَا احْتِثَّ الْمَلْعُ لِأَنَّهُ يَحْسِرُ وَيَقْطَعُ. وَلِذَلِكَ قِيلَ هُوَ شَرُّ السَّيْرِ" (٧١) ، و وردت اللفظة بأكثر من معنى عند ابن سيده إذ يقول: "المَلْعُ: الذَّهَابُ فِي الْأَرْضِ. وَقِيلَ: الطَّلَبُ. وَقِيلَ: السَّرْعَةُ وَالْخَفَةُ. وَقِيلَ شِدَّةُ السَّيْرِ. وَقِيلَ: الْعَدُّ وَالشَّدِيدُ. وَقِيلَ: هُوَ فَوْقَ الْمَشْيِ دُونَ الْخَبِّ." (٧٢)

والخلاصة أنَّ المعنى العام لهذه اللفظة هو السرعة والخفة في السير وهي صفةٌ مختصة بالناقة دون الجمل عند الأزهري و أكثر المعجميين ، واللفظة من المشترك اللفظي ؛ ذكر المعجميون لها أكثر من دلالة كالمشي الرويد ، أو الذهاب في الأرض وتكاد تكون اللفظة من الأوصاف الخاصة بسير الناقة دون غيرها ، و وصف عند بعضهم بأنه شَرُّ أنواع السير.

#### - المَوَاعِصَةُ

(وَعَسَ): "الْوَاوُ وَالْعَيْنُ وَالسَّيْنُ: أَصْلٌ يَدُلُّ عَلَى سُهُولَةٍ فِي الشَّيْءِ. مِنْ ذَلِكَ الْوَعَسَاءُ: الْأَرْضُ اللَّيِّنَةُ ذَاتُ الرَّمْلِ. وَ الْمِيعَاسُ: الْأَرْضُ لَمْ تُوْطَأْ. وَ الْمَوَاعِصَةُ : ضَرْبٌ مِنْ سَيْرِ الْإِبِلِ سَهْلٌ. يُقَالُ: وَاعَسْنَا لَيْلَتَنَا هَذِهِ: أَدَلَجْنَا. وَلَا تَكُونُ الْمَوَاعِصَةُ إِلَّا اللَّيْلُ...". (٧٣) ، و وردت بثلاثة معانٍ عند الأزهري الاول : أَنَّ المَوَاعِصَةَ ضَرْبٌ مِنْ سَيْرِ الْإِبِلِ فِي السَّرْعَةِ تَقُولُ: وَاعَسْنِ بِالْأَعْنَاقِ إِذَا مَدَدْتَ الْأَعْنَاقَ فِي سَعَةِ الْخَطْوِ، وَأَنْشُدْ لِدَوِّ الرِّمَّةِ: (٧٤)

كَمْ اجْتَبَنَ مِنْ لَيْلٍ إِلَيْكَ وَوَاعَسَتْ ... بِنَا الْبَيْدِ أَعْنَاقِ الْمَهَارِيِّ الشَّعَاشِعِ

نقلَ هذا المعنى عن الليث. (٧٥)

الثاني: المَبَارَاةُ فِي السَّيْرِ وَهِيَ الْمَوَاضِعَةُ

الثالث : الْإِقْدَامُ فِي السَّيْرِ. (٧٦)

ونلاحظ أنَّ جميع المعاني التي ذكرها الأزهري متقاربة وتدلُّ على نحوٍ عام على السير السريع للإبل دون غيره، وذهب أكثر المعجميين إلى ما ذهب إليه الخليل وهو أنَّ المَوَاعِصَةَ ضَرْبًا مِنْ سَيْرِ الْإِبِلِ السَّرِيعِ وَلِسَرْعَةِ سَيْرِهَا تَمُدُّ أَعْنَاقَهَا. (٧٧)

والأصل في اللفظة أنها وضعت للدلالة على السهولة في الشيء ومن معانيها الأخرى أنها صفة دالة على السير السريع ، أو الأقدام ، أو التباري في السير ، وكل هذه الألفاظ تدلُّ على سهولة وسرعة ، واللفظة مختصة بسير الإبل دون غيرها ومعظم المعجميين وافقوا الخليل فيما ذهب إليه من أن المواعسة ضربٌ من ضروب السريع الذي تمدُّ الإبل معه أعناقها ، وأكثر المعجميين توسعاً في شرح اللفظة هو الأزهري ، الذي ذكر لها معانٍ تدلُّ بمجملها على السير السريع .

### - الهماذي

(هَمَذَ): "الهاءَ وَ الميمُ وَ الذَّالُ، يَدُلُّ عَلَى سُرْعَةٍ. يُقَالُ الهمَازِيُّ: السُّرْعَةُ. وَهَمَازِيٌّ الْمَطَرُ: شِدَّتُهُ..."<sup>(٧٨)</sup> ، وعند الأزهري وردت في معنيين مترادفين ، الأول: السُّرْعَةُ فِي الْجَرِيِّ ، يُقَالُ: إِنَّهُ لَدُو هَمَازِيٌّ فِي جَرِيهِ ، وَالآخِرُ: السَّرِيعُ مِنَ الْإِبِلِ ، وَالَّذِي يَفْهَمُ مِنْ كَلَامِ الْأَزْهَرِيِّ وَابْنِ فَارِسٍ أَنَّ هَذِهِ اللَّفْظَةَ مِنْ أَلْفَافِ السَّرْعَةِ وَالشَّدَةِ، وَالْجَرِيِّ، وَتَطْلُقُ عَلَى الْإِبِلِ وَعَلَى كُلِّ مَا هُوَ شَدِيدٌ سَرِيعٌ مِنَ الْمَطَرِ وَ الْجَرِيِّ وَغَيْرِهَا ، وَهِيَ وَصْفٌ عَامٌ يَطْلُقُ عَلَى الشَّدَةِ أَيْضاً فَقِيلَ إِنَّ مِنْ مَعَانِيهِ الْجِدُّ فِي السَّيْرِ ، وَشَدَّةٌ فِي الْمَطَرِ وَالْحَرِّ ، وَ السَّبَابِ ، وَ الْجَرِيِّ، مَرَّةً يَشْتَدُّ وَ مَرَّةً يَسْكُنُ<sup>(٧٩)</sup> ، وَاللَّفْظُ عِنْدَ الْخَلِيلِ مَقْتَرَنٌ بِدَلَالَةِ وَاحِدَةٍ وَهِيَ السُّرْعَةُ فِي الْجَرِيِّ<sup>(٨٠)</sup> وَقَصَرَ اللَّفْظَةَ بَعْضُهُمْ عَلَى الرَّجْلِ السَّرِيعِ<sup>(٨١)</sup> ، وَالهمَازِيُّ عِنْدَ الْجَوْهَرِيِّ: هُوَ الْبَعِيرُ السَّرِيعُ وَكَذَلِكَ النَّاقَةُ الْبِلْهَاءُ.<sup>(٨٢)</sup>

وَالهمَازِيُّ أَصْلٌ لَهُ مَعْنَى وَهُوَ الشَّدَّةُ ، أَوْ مَا يَرَادُفُهُ مِنْ مَعَانٍ كَاقْوَةِ وَالسَّرْعَةِ ، وَالْمَعْجَمِيُّونَ مُخْتَلِفُونَ فِي تَخْصِيصِ هَذِهِ اللَّفْظَةِ ، فَمِنْهُمْ مَنْ خَصَّهَا بِالسَّيْرِ السَّرِيعِ ، وَمِنْهُمْ أَطْلَقَ اللَّفْظَةَ وَصْفًا لِلسَّيْرِ السَّرِيعِ لِلإِبِلِ دُونَ غَيْرِهَا ، وَ مِنْهُمْ مَنْ جَعَلَ اللَّفْظَةَ وَصْفًا عَامًّا يَطْلُقُ عَلَى الشَّدَةِ فِي كُلِّ شَيْءٍ كَالْمَطَرِ وَالْحَرِّ وَالسَّيْرِ وَغَيْرِهَا.

### نتائج البحث :

بعد دراسة هذه الألفاظ توصل الباحث إلى نتائج عدة منها :

١- إنَّ استقراءً شاملاً لألفاظ الإبل ونوعاتها في المعجم العربي تنبيك كثرتها بعناية العرب بها ؛ فقد وصفوا سيرها ، وخلقها ، وطباعها ، وسماتها ، ولبانها ، وفصيلها ونتائجها ، وهذه

العناية الفائقة بكل ما يتعلق بالإبل لم تنشأ إعتباطاً وإنما دلت على مكانتها بين العرب بوصفها مصدر دخلهم ومعيشتهم وواسطة نقلهم .

٢- إنَّ الأزهري كانت له مصادر متعددة في نقلِ المعلومةِ اللغويةِ إذِ اعتمد بشكلٍ كبير في النقلِ عن الثقة الذين شافهوا العرب ، وسمِعوا منهم كالخليل ، والنظر ابن شميل ، والأصمعي ، وابن الإعرابي ، وغيرهم من أعمدة اللغة الذين حُمِلت فصاحتها وسلامتها على أكتافهم .

٣- نجد أنَّ الأزهري اعتمد كثيراً في بناء معجمه على الذين سبقوه من الرواة الثقة كما تقدم إلاَّ أنَّه لم يكن يكتفي بالنقل عنهم من غير تمحيص أو تدقيق فكان كثيراً ما يتعقب الخليل و غيره و يردُّ عليهم و يرجح بين آراء اللغويين الذين سبقوه أو يردُّ آراءهم ويبسط رأيه الخاص في شرح اللفظة و الإختصار فيذكر المعاني .

٤- إنَّ من يستقرأ ألفاظ الإبل بشكلٍ عام في المعجم العربي ، وألفاظ السير بشكلٍ خاص يجدُّ أنَّ البداوة متأصلةً في جُلِّ تلك الألفاظ ، فأكثر الألفاظ هي من الغريب اللغوي الذي لا تفهم مدلولاته إلاَّ بالرجوع إلى كتب المعجم ، وقد وجدتُ كثيراً من هذه الألفاظ قد ضمنها أصحاب الغريب اللغوي في مصنفاتهم ممَّا يدلُّ على أنَّ معظم ألفاظ الإبل ونوعتها هي من ألفاظ الغريب اللغوي .

٥- ممَّا لا يخفى على الباحثين أنَّ للمعجميين طرائق عدة في شرح المفردة ، ومن أظهر تلك الطرائق التفسيرُ بالإشتقاق ، و ذلك لأتَّك إذا نظرت إلى جذر الكلمة تجدُ أنَّ لها معنًى خاصاً ، وإذا ما رحّت تفرع الجذر وتشتقُّ منه فإنَّ كلُّ إشتقاقٍ جديداً يعطيك معنًى مغايراً ، وهذا ما يفسِّرُ تعدد المعنى في اللفظ الواحد ، ويفسِّرُ أيضاً بروزَ ظاهرة المشترك اللفظي .

٦- وللأضداد نصيبٌ كبيرٌ في شرح المفردة المتعلقة بسير الإبل ، أو غيرها ممَّا يتعلق بها فكان المعجمي يذكر الضد أو النقيض، ممَّا يقربُ معنى الكلمة وإستعمالها إلى ذهن القارئ ؛ لأن الأشياء تتميزُ بظدها .

٧- ومع وجود ذلك التباين بين المعنى الأصل الذي وضعت له الكلمة والمعاني التي آلت إليها لا شك إننا نلاحظ ثمة رابطاً جامعاً بين تلك المعاني .

٨- تبيَّن أنَّ لكلِّ كلمة أصلاً وضعت له ، ثم تأتي المعاني الأخرى تنفرعُ من ذلك الأصل ، فكان الأزهري في التهذيب ، وتبعه ابن فارس في المقاييس من أكثر المعجميين عنايةً بالجذر اللغوي للكلمة ، والمعاني التي يحتوي عليها الجذر ، ثم

التطور الدلالي الذي يعترى الكلمة من تضيقٍ وتخصيصٍ وتعميم .  
 ٩- وجدتُ أنّ المعجميين قد اختلف منهجهم في الاستدلال من كلمةٍ إلى أخرى ، فمع أنّهم كثيراً ما كانوا يستدلون بالشواهد الفصيحة على صحة المعنى الذي ذكروه ، إلاّ أنّهم وفي مواضع كثيرة يذكرون المعنى ، والاستعمال اللغوي له من غير أنّ يعزروه بشاهد يعضد صحة هذا الإستعمال أو ذلك .

١٠- من خلال عقد موازنة بين الأزهري والمعجميين السابقين أو اللاحقين له أثبت الباحث أنّ معظم المتأخرين اعتمدوا على الخليل والأزهري وغيرهم من المتقدمين في نقل كل ما شرحوه من ألفاظ ، وما استدلوا به من الشعر ، وقلما تجد لهم إضافة هنا أو هناك .

### **The Camel's Walk and Its Epithets in the Language Refinement of Al-Azhari (D. 370 A.H): A Balancing Linguistic Study**

**Keywords: Epithets, Walk, Azhari**

**An M.A. thesis extracted paper**

**M.A. Candidate**

**Ins. Basheer Munthir Bandar**

**University of Diyala**

**College of Education for Humanities**

**Supervisor**

**Prof. Hussein Ibrahim Mubaraq**

**(Ph.D.)**

**University of Diyala**

**College of Education for Humanities**

### **Abstract**

Among the most important words and epithets that topped the Arabic lexicon and gained the attention of lexicographers are the words related to camels, such as their names, epithets, pregnancy, offspring, nature, traits, and types of their course of life, because of their relationship that affects the life of the Arab human in particular. It is long and there is no space for it here.

Here, therefore, I chose to devote the discussion to one of the aspects related to it, namely the types of its course and its attributes. I found that the Arabs have assigned a special word to each of the ways of walking. So they spoke about the words of their fast and slow pace, and they made expressions for those who wanted camels between that as a way. Since Al-Azhari was the first pioneer in dealing with these terms, he singled out words and epithets for camels that were not mentioned by lexicographers before him. Then I made a balance between the lexicographers in the way of presenting the words and how to study them, and I found that Al-Azhari had a special interest in the words of camels and their epithets in general, and the words of walking and their epithets in particular.

## الهوامش

- (<sup>١</sup>) ينظر : مقاييس اللغة:(طفل) ٤١٣/٣ .
- (<sup>٢</sup>) ينظر: تهذيب اللغة: (طفل) ٢٣٦/١٣ ، الصحاح : ١٧٥١/٥ ، شمس العلوم: ٤١٣٠/٧ .
- (<sup>٣</sup>) ينظر: العين: ٤٢٩/٧ ، اساس البلاغة: ٦٠٨/١ .
- (<sup>٤</sup>) ينظر: لسان العرب:(طفل): ٤٠٣/١١ ، ٤٠٤ ، تاج العروس: ٣٧٢/٢٩ .
- (<sup>٥</sup>) مقاييس اللغة : (خنف) : ٢٢٣/٢ .
- (<sup>٦</sup>) ينظر: تهذيب اللغة : (خنف) : ١٨٥/٧ ، المحيط في اللغة : ٣٥٨/٤ ، شمس العلوم ، للحميري : ١٩٣٢/٣ ، لسان العرب : ٩٧/٩ .
- (<sup>٧</sup>) العين:(خنف) : ٢٢٦/٤ ، المحيط في اللغة: ٣٦٦/١
- (<sup>٨</sup>) ينظر الجيم : ٢٢٦/١ .
- (<sup>٩</sup>) ينظر: الجرائيم : ١٩٥/ ١ ، المخصص : ١٩٥/٢ .
- (<sup>١٠</sup>) ينظر الصحاح : (خنف) : ١٣٥٨/٤ ، لسان العرب : ٩٧/٩ .
- (<sup>١١</sup>) ينظر: تهذيب اللغة: ٢٣٨/٣ .
- (<sup>١٢</sup>) ينظر: لسان العرب: (دلعمثم) : ٢٦/١٢ ، تاج العروس: (دلعمثم) : ١٧٠/٣٢ ، معجم متن اللغة: ١٤١/٢ .
- (<sup>١٣</sup>) ينظر: مقاييس اللغة : (ذمل) : ٣٦٠/٢ .
- (<sup>١٤</sup>) تهذيب اللغة : ( ذمل) : ٣١٢/١٤ ، فقه اللغة وسر العربية : ١٣٩ .
- (<sup>١٥</sup>) ينظر: العين : (ذمل): ١٨٨/٨ .
- (<sup>١٦</sup>) ينظر: الجرائيم : ٢١٣/٢ المحكم والمحيط : (ذمل) : ٧٤/١٠ .
- (<sup>١٧</sup>) ينظر: اساس البلاغة : (ذمل) : ٣١٧ /١ ، شرح ديوان المتنبي للعكبري : ٢٢١/٣ .
- (<sup>١٨</sup>) ينظر: شمس العلوم ، للحميري: (ذمل) ٢٢٩٥/٤ .
- (<sup>١٩</sup>) ينظر: لسان العرب ، (ذمل) : ٢٩٥/١١ ، تاج العروس : ١٧/٢٩ ، معجم متن اللغة: ٥٠٧/٢ .
- (<sup>٢٠</sup>) ينظر: العين : (رتب) : ١١٥/٨ .
- (<sup>٢١</sup>) ينظر: الفائق في غريب الحديث : ٧٧/١ .
- (<sup>٢٢</sup>) ينظر: تهذيب اللغة : (رتب): ١٩٨/٤ .
- (<sup>٢٣</sup>) ينظر: التكملة والذيل والصلة ، للصاغاني : (رتب) : ١٣٥/١ ، اكمال الاعلام بتتليث الكلام : ٣٤٠/١ ، لسان العرب : ٢٣١/١ ، تاج العروس ، ٦٦/٢ ، معجم متن اللغة : ٥٤٢/٢ .
- (<sup>٢٤</sup>) مقاييس اللغة : (سهو) : ١٠٧/٣ .

- (<sup>٢٥</sup>) ينظر: تهذيب اللغة : (سهو) : ١٩٥، ١٩٦، الصحاح: ٢٢٦٨/٦، ينظر: المحكم والمحيط الأعظم: ٤٠٦/٤ ، جامع الأصول: ٧٥٣/١٠ ، تاج العروس : ٣٤١/٨ ، المعجم الأشتقاقي المؤصل: ١٠٩٢/٢.
- (<sup>٢٦</sup>) ينظر: العين (سهو) ٧١/٤ ، المخصص: ١١/٢ ، شمس العلوم ، للحميري ، ٣٢٣٩/٥ ،
- (<sup>٢٧</sup>) ينظر: غريب الحديث للقاسم بن سلام : ٥٠/١.
- (<sup>٢٨</sup>) ديوانه : ٩٨
- (<sup>٢٩</sup>) ينظر: غريب الحديث لابن قتيبة : ٢٦/٢.
- (<sup>٣٠</sup>) مقاييس اللغة : (كري) : ١٧٣/٥.
- (<sup>٣١</sup>) ديوانه : ٨٢
- (<sup>٣٢</sup>) ينظر: تهذيب اللغة : (كري): ١٨٧/١٠ ، الصحاح : ٢٤٧٤/٤ ، المحكم والمحيط الأعظم: ١٠٧/٧ ، شمس العلوم ، للحميري : ٥٨١٨/٩ ، لسان العرب، ٢٢٢/١، معجم متن اللغة: ٥٩/٥.
- (<sup>٣٣</sup>) ينظر: الجرائيم : ٢١٤/٢ ، معجم ديوان الأدب : ١١٤/٥.
- (<sup>٣٤</sup>) مجمل اللغة ، لابن فارس : (كري) : ٧٨٢/١.
- (<sup>٣٥</sup>) مقاييس اللغة : (هطل): ٥٦/٦.
- (<sup>٣٦</sup>) ديوانه : ٢٢١.
- (<sup>٣٧</sup>) ينظر: تهذيب اللغة : (هطل) ١٣٠/٦ ، الجرائيم : ٢٠٢/٢ ، مجمل اللغة، لابن فارس : ٦٠٩/١.
- (<sup>٣٨</sup>) ينظر: الجيم : ٣٢٣/٣ .
- (<sup>٣٩</sup>) ينظر: المحكم والمحيط الأعظم : ( هطل ) : ٢٤٩/٤.
- (<sup>٤٠</sup>) ينظر: مقاييس اللغة : (جنو) : ٤٣٩/١ ، الكنز اللغوي في السن العربي : ٤٠.
- (<sup>٤١</sup>) ديوانه ، ١٨٩.
- (<sup>٤٢</sup>) تهذيب اللغة : (جذا) : ١١٤/١١ ، وينظر: لسان العرب: ١٣٨/١٤ ، تاج العروس : ٣٥٣/٣٧.
- (<sup>٤٣</sup>) مقاييس اللغة : (حوذ) : ٤٠١/٩.
- (<sup>٤٤</sup>) ينظر: تهذيب اللغة: (حوذ) ١٣٣/٥ ، الصحاح : ٥٦٣/٢ ، المحكم والمحيط الأعظم: (جذا) ٥٣٨/٧ ، المخصص ، ١٨٥/٢ ، المفردات في غريب القرآن : ٢٦٢ ، لسان العرب: ١٣٨/١ ، حاشية الشهاب على تفسير البيضاوي : ١٧٣/٨ معجم متن ، ٤١١/٩.
- (<sup>٤٥</sup>) ينظر: الجيم : ٢١٧/١.
- (<sup>٤٦</sup>) ينظر: معجم ديوان الأدب : ٣ / ٣٩٣ ، مجمع الأمثال ، ٤١٢ ، شمس العلوم للحميري : ١٦٢٧/٣ ، غرائب تفسير النيسابوري ، القرآن ورغائب الفرقان : ٥١٥/٢ ، معجم متن اللغة: ٢٩٢/٣.
- (<sup>٤٧</sup>) ينظر: تاج العروس : (حوذ) : ٤٠٠، ٣٩٩/٩ ، حاشية الشهاب على تفسير البيضاوي: ١٧٣/٨ ، معجم متن اللغة: ٢٩٢/٣.
- (<sup>٤٨</sup>) ينظر: تهذيب اللغة : (دمشق): ٢٨٢/٩ ، معجم البلدان : ٤٦٣١٢ ، لسان العرب ، ١٠٤/١٠ .



- (<sup>٤٩</sup>) ينظر: العين : (دمشق): ٢٤٤/٥ ، معجم ديوان الأدب : ٢٧/٢ ، الصحاح : ١٤٧٧/٤ ،  
المخصص: ٢٥١/١ ، شمس العلوم ، للحميري : ٢١٦٠/٢ ، لسان العرب : ١٠٤/١٠ .
- (<sup>٥٠</sup>) ينظر: جمهرة اللغة : ١١٦٥/٢ ، مجمل اللغة ، لابن فارس : ٢٥١/١ .
- (<sup>٥١</sup>) ينظر: الزاهر في معاني كلمات الناس : ١٠٥/٢ .
- (<sup>٥٢</sup>) ينظر: تاج العروس : (دمشق): ٣٠٦/٥ ، معجم متن اللغة ، ٤٥٠/٢ .
- (<sup>٥٣</sup>) مقاييس اللغة : (شمل): ٢١٥/٣ .
- (<sup>٥٤</sup>) ديوانه : ١٣٩ ، مع إختلاف في الرواية .
- (<sup>٥٥</sup>) ينظر: تهذيب اللغة : (شمل) : ٢٥٥/١١ ، لسان العرب : ١٠٤/٩ ، تاج العروس : ٣٠٣/٢٣ ،  
المصباح المنير : ٢٢٣/١ .
- (<sup>٥٦</sup>) ينظر: العين : (شمل) : ٢٦٦/٦ شرح ديون المتنبي للعكبري : ٢٨٧/٣ .
- (<sup>٥٧</sup>) ينظر ، جمهرة اللغة : ٨٨٩/٢ ، مجمل اللغة ، لابن فارس : (شمل) : ٥١٢/١ ، المخصص ،  
٢٠٧/١ .
- (<sup>٥٨</sup>) ينظر: شمس العلوم ، للحميري : (الشملة) ٣٥٤٩/٦ .
- (<sup>٥٩</sup>) مقاييس : (كدس) : ١٦٣،١٦٣/٥ .
- (<sup>٦٠</sup>) تهذيب اللغة : (كدس) : ٢٨/١٠ ، العين : ٣٠٤/٥ ، لسان العرب: ٩٦٩/٦ .
- (<sup>٦١</sup>) ينظر: جمهرة اللغة : ٦٤٦/٢ .
- (<sup>٦٢</sup>) ينظر : الصحاح : (كدس): ٩٦٩/٣ ، لسان العرب ، ٩٦٩/٦ .
- (<sup>٦٣</sup>) ينظر: شمس العلوم للحميري : (كدس): ٥٧٨٣/٩ .
- (<sup>٦٤</sup>) مقاييس اللغة : (مزق): ٣١٨/٥ .
- (<sup>٦٥</sup>) ديوانه : ٢١ .
- (<sup>٦٦</sup>) تهذيب اللغة : (مزق): ٣٣٣/٨ ، العين : ٩٤/٥ .
- (<sup>٦٧</sup>) ينظر: جمهرة اللغة : ٨٢٣/٢ ، معجم ديوان الادب : ٤٦٤/١ .
- (<sup>٦٨</sup>) ينظر: مجمل اللغة : (مزق): ٨٢٩/١ ، المحكم والمحيط الأعظم : ٣٦٤/٦ ، اساس البلاغة :  
٢١١/٢ ، شمس العلوم ، للحميري : ٦٢٨٧/٩ ، لسان العرب : ٣٤٢/١ ، تاج العروس : ٢٩٠/٢٦ .
- (<sup>٦٩</sup>) مقاييس اللغة : (ملع): ٣٥١/٥ .
- (<sup>٧٠</sup>) تهذيب اللغة : (ملع) : ٢٥٩/٢ ، جمهرة الأمثال : ٢٣٩/١ ، مجمع الأمثال : ١١٨ ، لسان  
العرب: ٣٤٣،٣٤١/٨ ، تاج العروس: ٢١٧/٢٢ .
- (<sup>٧١</sup>) غريب الحديث لأبن قتيبة : ٣/٢ .
- (<sup>٧٢</sup>) الخبب ضرب من العدو ، ينظر: العين: (خبب): ١٤٥/٤ .
- (<sup>٧٣</sup>) مقاييس اللغة : (وعس) : ١٢٦/٦ .

- (<sup>٧٤</sup>) ديوانه : ١٥٨ ، مع إختلاف في الراوية .
- (<sup>٧٥</sup>) ينظر: العين:(وعس) :٢٠٣/٣ .
- (<sup>٧٦</sup>) ينظر: تهذيب اللغة : (وعس) : ٥٧/٣ ، الجرائيم: ٢١٢/٢ ،المخصص:١٨٦/٢ ، لسان العرب : ٢٥٦/٦ ، تاج العروس ، ١٦/١٧ .
- (<sup>٧٧</sup>) ينظر: معجم ديوان الادب: ٧٨/٣ ، الصحاح : (وعس) ٩٨٩/٣ ، مجمل اللغة ، لابن فارس : ٩٣١/١ ، معجم متن اللغة : ٥ / ٧٨١ ، المعجم الوسيط: ١٠٤٣/٢ ، شمس العلوم : ١١ / ٧٢٢٣ .
- (<sup>٧٨</sup>) مقاييس اللغة : (همذ): ٥٦/٦
- (<sup>٧٩</sup>) ينظر: تهذيب اللغة: (همذ): ١٤٤/٦ ، لسان العرب : ٥١٨/ ، تاج العروس : ٩ / ٥٠٠ معجم متن اللغة : ٥ / ٦٦١ .
- (<sup>٨٠</sup>) ينظر: العين : (همذ): ٥٧٣/٢ ، شمس العلوم، للحميري: ٥٠١/٩ ، التكملة والذيل والصلة ، للصاغاني: ٣٩٧/٢ .
- (<sup>٨١</sup>) ينظر: المنجد في اللغة : ١٢١ .
- (<sup>٨٢</sup>) ينظر: الصحاح : (همذ): ٥٧٣٠/٢ .
- المصادر والمراجع :**

### القرآن الكريم

- **إكمال الأعلام بتثليث الكلام:** جمال الدين ابن مالك (ت: ٦٧٢هـ) ، تحقيق: سعد بن حمدان الغامدي، جامعة أم القرى - مكة المكرمة - المملكة السعودية ، الطبعة: الأولى، ١٤٠٤ هـ ، ١٩٨٤ م .
- **تاج العروس من جواهر القاموس:** محمّد مرتضى الزبيدي (ت: ١٢٠٥هـ) تحقيق: مجموعة من المحققين ، دار الهداية، د. ط ، د. ت .
- **التكملة والذيل والصلة لكتاب تاج اللغة وصحاح العربية** ، الحسن الصغاني (ت: ٦٥٠هـ) ، تحقيق ، مجموعة من المحققين ، مطبعة دار الكتب ، القاهرة ، د. ط ، د. ت
- **جامع الأصول في أحاديث الرسول:** مجد الدين ابن الأثير (ت: ٦٠٦هـ) ، تحقيق : عبد القادر الأرناؤوط و بشير عيون، مكتبة الحلواني - مطبعة الملاح - مكتبة دار البيان، الطبعة : الأولى . د. ت .
- **جمهرة الأمثال:** أبو هلال العسكري (ت: نحو ٣٩٥هـ) ، دار الفكر - بيروت، د. ط ، د. ت .

- **جمهرة اللغة** : أبوبكر ابن دريد الأزدي (ت: ٣٢١هـ) ، تحقيق: رمزي منير بعلبكي ، دار العلم للملايين - بيروت ، الطبعة: الأولى، ١٩٨٧ م .
- **الجيم** : أبو عمرو بن الشيباني (ت: ٢٠٦هـ) ، تحقيق: إبراهيم الأبياري ، الهيئة العامة لشئون المطابع الأميرية، القاهرة ، د. ط ، ١٣٩٤ هـ - ١٩٧٤ م .
- **ديوان امرئ القيس** ، (ت: ٥٤٥ م) ، تحقيق: عبد الرحمن المصطاوي ، دار المعرفة - بيروت ، الطبعة: الثانية ، ١٤٢٥ هـ - ٢٠٠٤ م .
- **ديوان حميد بن ثور الهلالي**، تحقيق الأستاذ عبد العزيز الميمني ، مطبعة دار الكتب المصرية ، د.ط ، د.ت ، ١٣٧١هـ - ١٩٥١م .
- **ديوان ذوالرمة** ، تحقيق: عبدالرحمن المصطحاوي ، دارالمعرفة بيروت، د.ط ، د.ت .
- **ديوان زهير بن اب يسلمى**، علي حسن فاعور ، دارالكتب العربية بيروت- لبنان . الطبعة الأولى ، ١٤٠٨ هـ - ١٩٨٨ م .
- **ديوان القطامي**، تحقيق: د.د. ابراهيم السامرائي ود. احمد مطلوب، الناشر : دار الثقافة بيروت ، د.ط ، د.ت .
- **الزاهر في معاني كلمات الناس**: أبو بكر الأنباري (ت: ٣٢٨هـ) ، تحقيق: د. حاتم صالح الضامن ، مؤسسة الرسالة - بيروت ، الطبعة: الأولى، ١٤١٢ هـ - ١٩٩٠ م .
- **شرح ديوان المتنبي**: أبو البقاء العكبري ، (ت: ٦١٦هـ) ، تحقيق: مصطفى السقا و آخري ، دارالمعرفة - بيروت، د.ط ، د.ت .
- **شمس العلوم ودواء كلام العرب من الكلوم**، نشوان بن سعيد الحميري اليمني(ت: ٥٧٣هـ) ، تحقيق: د.حسين بن عبدالله العمري - مطهر بن علي الإيراني-د. يوسف محمد عبدالله ، دارالفكر(دمشق - سورية) ، الطبعة: الأولى، ١٤٢٠ هـ - ١٩٩٩ م .
- **الصاحح تاج اللغة وصحاح العربية** ، أبو نصر إسماعيل بن حماد الجوهري الفارابي ، (ت: ٣٩٣هـ) ، تحقيق: أحمد عبد الغفور عطار، دارالعلم للملايين - بيروت الطبعة: الرابعة ١٤٠٧ هـ - ١٩٨٧ م .
- **غريب الحديث** ، ابن قتيبة الدينوري (ت: ٢٧٦هـ) تحقيق: د. عبدالله الجبوري ، مطبعة العاني - بغداد ، الطبعة: الأولى، ١٣٩٧ هـ .

- **غريب الحديث**، أبو عبيد القاسم بن سلام (ت: ٢٢٤هـ) ، تحقيق: د. محمد عبد المعيد خان ، مطبعة دائرة المعارف ، العثمانية ، حيدر، آباد- الدكن، الطبعة: الأولى، ١٣٨٤ هـ - ١٩٦٤ م
- **غرائب القرآن و رغائب الفرقان** ، نظام الدين النيسابوري (ت: ٨٥٠هـ) ، تحقيق: الشيخ زكريا عميرات، دارالكتب العلميہ - بيروت ، الطبعة: الأولى -١٤١٦ هـ .
- **الفائق في غريب الحديث والأثر** ، جار الله الزمخشري (ت: ٥٣٨هـ) ، تحقيق: علي محمد البجاوي - محمد أبو الفضل إبراهيم إبراهيم ، الناش ، دار المعرفة - لبنان ، الطبعة: الثانية ، د.ت .
- **كتاب العين** ، الخليل بن أحمد الفراهيدي البصري (ت: ١٧٠هـ) ، تحقيق: د.
- مهدي المخزومي ، ود. إبراهيم السامرائي ، دارومكتبة الهلال ، د.ط، د.ت .
- **الكنز اللغوي في اللسن العربي** ، يعقوب ابن السكيت ، (ت: ٢٤٤هـ) ، تحقيق: أوغست هفتر، مكتبة المتنبى - القاهرة ، د.ط ، د.ت .
- **لسان العرب** ، جمال الدين ابن منظور (ت: ٧١١هـ) ، دارصادر - بيروت الطبعة: الثالثة - ١٤١٤ هـ .
- **مجمع الأمثال**، أحمد بن محمد بن إبراهيم الميداني (ت: ٥١٨هـ) ، تحقيق: محمد محيي الدين عبدالحميد، دارالمعرفة- بيروت، لبنان ، د.ط ، د.ت .
- **مجل اللغة لابن فارس** ، أحمد بن فارس (ت: ٣٩٥هـ) ، تحقيق: زهير عبد المحسن سلطان ، مؤسسة الرسالة - بيروت ، الطبعة الثانية - ١٤٠٦ هـ - ١٩٨٦ م .
- **المحكم والمحيط الأعظم** ، أبو الحسن ابن سيده (ت: ٤٥٨هـ) ، تحقيق: عبد الحميد هنداوي ، دارالكتب العلمية - بيروت الطبعة: الأولى ، ١٤٢١ هـ - ٢٠٠٠م **المحيط في اللغة** ، الصاحب بن عباد (ت: ٣٨٥هـ) . تحقيق : الشيخ محمد آل ياسين ، عالم الكتب ، الطبعة الأولى ، ١٤١٤ هـ - ١٩٩٤ م .
- **المخصص** ، أبو الحسن بن سيده ، تحقيق: خليل إبراهيم جفال ، دار إحياء التراث العربي-بيروت ، الطبعة: الأولى، ١٤١٧ هـ ١٩٩٦ م .

- المعجم الاشتقاقي المؤصل لألفاظ القرآن الكريم (مؤصل ببيان العلاقات بين ألفاظ القرآن الكريم بأصواتها وبينمعانيها) ، د. محمد حسن حسن جبل ، مكتبة الآداب - القاهرة ، الطبعة: الأولى، ٢٠١٠ م.
- معجم ديوان الأدب ، أبو إبراهيم إسحاق بن إبراهيم بن الحسين الفارابي، (ت: ٣٥٠هـ) تحقيق: دكتور أحمد مختار عمر، مؤسسة دارالشعب للصحافة والطباعة والنشر، القاهرة ، د.ط ، ١٤٢٤ هـ - ٢٠٠٣ م.
- معجم متن اللغة (موسوعة لغوية حديثة) ، أحمد رضا ، دارمكتبة الحياة - بيروت ، د.ط.١٣٨٠ ، هـ - ١٩٦٠ م .
- المعجم الوسيط : مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، إبراهيم مصطفى وآخرون،دارالدعوة ، د.ط ، د.ت .
- المفردات في غريب القرآن ، المعروف بالراغب الأصفهاني (ت: ٥٠٢هـ) تحقيق: صفوان عدنان الداودي ، دار القلم ، الدارالشامية - دمشق بيروت ، الطبعة: الأولى - ١٤١٢ هـ .
- مقاييس اللغة ، أحمد بن فارس، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، دار الفكر، د.ط ، ١٣٩٩ هـ - ١٩٧٩ م.
- المنجّد في اللغة (أقدم معجم شامل للمشترك اللفظي): أبو الحسن الملقب بكراع النمل الهنائي ، (ت: بعد ٣٠٩هـ) تحقيق: دكتور أحمد مختار عمر ودكتور ضاحي عبد الباقي ، عالم الكتب ، القاهرة ، الطبعة: الثانية ، ١٩٨٨ م
- النهاية في غريب الحديث والأثر، مجد الدين ابن الأثير، تحقيق : طاهر احمد الزاوي ومحمود محمد الطناحي ، المكتبة العلمية - بيروت ، د. ط ١٣٩٩ هـ ١٩٧٩ م.
- ١٩٧٩ م.